

**Međimursko folklorno društvo Ljubljana**, Slovenija združuje Međimurce in njihove simpatizerje, ki tukaj živimo in ustvarjamo. Ker se zavedamo svojih korenin in tradicijske kulture svojih prednikov, ohranjamo dediščino z glasbo, besedo in plesom. S temi dejavnostmi si polepšamo dneve. Družimo se in sodelujemo v amatersko kulturnih dejavnostih svoje nove domovine. Stalno smo v stiku z rojstnim krajem, še posebno na folklornih in amatersko gledaliških manifestacijah v Međimurju.

**Međimursko folklorno društvo Ljubljana**, Slovenija okuplja Međimurce i njihove simpatizere koji tu djeluju ili žive. Svjesni svoga podrijetla i tradicijske kulture svojih predaka, nastojimo njezinim sadržajima, ponajprije glazbom i plesom, uljepšati svakodnevnicu, družiti se i sudjelovati u amaterskim kulturnim djelatnostima svoje nove domovine. U intenzivnoj smo vezi s rodnim krajem, posebice s folklornim i kazališnim amaterima u Međimurju.

The “**Međimurje Folklore Group Ljubljana**” connects people from Međimurje who have lived or performed in Slovenia for some time. The group's members are aware of their ancestry and heritage. They preserve their national heritage through music, language and dance, which enriches their lives, and they socialize and participate in cultural events of their new homeland. The group nourishes a close relationship with Međimurje County, especially their folklore and amateur theatre groups.



Međimursko folklorno društvo Ljubljana  
Planinska cesta 29,  
1231 Ljubljana, Slovenija  
<http://www.mfdl.si>  
+ 386 64 142 109  
[ivan.car.mfdl@gmail.com](mailto:ivan.car.mfdl@gmail.com)

**Contact information:**

+ 386 41 799 343 Ivan Car, President of MFDL  
+ 386 41 770 413 Miro Kosanović, photographer



Announcer: Boris Car



Ivan Car



Miro Kosanović

**Festival je sestavni del projekta MOL "Črnuška pomlad 2018"**

Izvedbo festivala so omogočili / **Festival sponsors:**



Veleposlanstvo Republike Hrvatske  
Ljubljana



Mestna občina  
Ljubljana



LJUBLJANA: MESTO/CITY OF/LITERATURE...  
Unescovo kreativno mesto od 2015



**MEĐIMURJE FOLKLORE  
GROUP LJUBLJANA,  
SLOVENIA**

**Prijazno vabljeni na**

**6. MEDNARODNI FESTIVAL FOLKLORE ČRNUČE 2018**

v soboto, 26. 5. ob 18. uri v KD Črnuče,  
Dunajska cesta 367, 1231 Ljubljana-Črnuče.

**Vstopnine ni!**

**Srdačno vas pozivamo na**

**6. MEĐUNARODNI FESTIVAL FOLKLORE ČRNUČE 2018**

**Ulaz slobodan!**

**You are kindly invited to the  
6<sup>TH</sup> INTERNATIONAL FOLKLORE FESTIVAL  
ČRNUČE 2018**

on Saturday, May 26<sup>th</sup>, 2018, at 6.00 pm in KD  
Črnuče, Dunajska cesta 367, 1231 Ljubljana-Črnuče.

**Admission free!**



**OSREDNJI PROGRAM OB 18:00 /  
MAIN PROGRAMME AT 6 PM**

**1. MFDL »folklorna skupina«, Slovenija**

Pustni karneval / Fašnik / **Carnival**

- **Choreographer: Ivan Car**
- **Music composer: Gregor Kampjut**



**2. Folklorna skupina »COF«, Klub optimističnih folkloristov**

Dekle je pralo srajčki dve - notranjski plesi/  
**The girl was washing two shirts – Dances of Inner Carniola region**

- **Music composer: Tomaž Mancini**
- **Choreographer: Nina Knaus**

**3. KŠDB "BISER" FS Veliki folklor**

Igre iz Sandžaka/ **Dances of Sandak**

- **The folklore leader: Leila i Dženana Dizdarević;**
- **Choreographer: Fejzulah Bešo**



**4. HKUD Sumarton, Tótszentmárton (Sumarton), Mađarska**

Koreografija iz Međimurja / **Choreography from Međimurje**

- **Choreographer: Gordana Gujas**
- **Music composer: Joza Duric**



**5. Srbsko kulturno društvo SAVA, Hrastnik**

Pridi Jelo, pridi dušo, plesi iz Leskovca  
Dođi Jelo, dođi dušo, Igre iz Leskovca/ **Dances of Leskovac**

- **The folklore leader: Cvjetin Nešković**
- **Choreographer: Aleksandar Babić**



**6. Folklorna skupina »COF«, Klub optimističnih folkloristov**

Stu ledi nej pride noter... primorski plesi/  
**Dances of Littoral region**

- **Choreographer: Mirko Ramovš**
- **Music composer: Julijan Strajnar**



**7. Folklorna skupina KUD-a Belica, Hrvatska**

Ko pridem v Međimurje / Dok ja dođem v Međimurje / **When I come to Međimurje**

- **Music composer: Božo Premuš**
- **Choreographer: Tino Jelenić**



**8. HKUD Sumarton, Tótszentmárton (Sumarton), Mađarska**

- **Oko moje sanjivo/ My dreamy eye**
- **Nema ljepše djevojke/ There is no girl prettier**

